Porównanie tłumaczeń Łukasza 21:23

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Przekład** | **Rodzaj** | **Nazwa** | **Treść** |
| TRO16+ | Przekład interlinearny | Interlinearny Przekład Textus Receptus Oblubienicy | Biada zaś w łonie mającym i karmiącym piersią w tych dniach będzie bowiem konieczność wielka na ziemi i gniew nad ludem tym |
| PBD | Przekład dosłowny | EIB Przekład dosłowny | Biada w tych dniach kobietom w ciąży oraz karmiącym;\* będzie bowiem wielki ucisk na ziemi i gniew nad tym ludem;\*\*[[1]](#footnote-2)1)[[2]](#footnote-3)2) |
| PBPW | Przekład dosłowny | Nowy Testament Popowski-Wojciechowski | Biada w łonie mającym i karmiącym piersią w owe dni. Będzie bowiem przymus wielki na ziemi i gniew ludowi temu, |
| TRO | Przekład dosłowny | Textus Receptus Oblubienicy | Biada zaś w łonie mającym i karmiącym piersią w tych dniach będzie bowiem konieczność wielka na ziemi i gniew nad ludem tym |

1. 1) <x>490 23:29</x> [↑](#footnote-ref-2)
2. 2) <x>590 2:16</x> [↑](#footnote-ref-3)